

PERGALĖ

LIETUVOS KP(b) ZARASŲ RAJONO KOMITETO IR RAJONO DARBO ŽMONIŲ DEPUTATŲ TARYBOS ORGANAS

ZARASAI
rugpjūčio mėn.
SEKMADIENIS
Nr 82(754)

Kaina 15 kap.

Numeryje:

1. J. JACHLAKOVAS. "Rusijos sunūs" — 3 pusl.
2. A. EICHONOVAS. Neris — 3 pusl.
3. M. MITROCHINAS. Draugai — 3 pusl.
4. Vilniaus srityje — 3 pusl.
5. J. JACHLAKOVAS. "Rusijos sunūs" — 3 pusl.
6. S. PETROKA. Daugiau — 3 pusl.
7. S. IVANOVAS. Tarplo ir priešakinio patyrimo taulinė apžvalga — 4 pusl.

Daugiau pagalbos kaimo sporto kolektyvams

Plačiai vystoma fizikultūra ir sportas mūsų kolūkiniame kaime. Įkurti rajono kolūkiuose „Kolūkietis“ draugijos kolektyvai jungia daugiau kaip 800 kaimo sportininkų.

Eilėje kolūkių sporto kolektyvai, partinėms ir komjaunimo organizacijoms, kolūkių valdyboms padedant, įrengia sporto aikšteles, įsigyja reikalingą sporto inventorių, išvysto fizikultūros ir sporto veiklą.

Galima pateikti visą eilę kolūkių sporto kolektyvų gero darbo pavyzdžių. Kalinino vardo kolūkyje sporto kolektyvas jungia daug jaunų kolūkiečių. Čia įrengta sporto aikštelė, kurioje reguliariai vykdomos treniruotės ir varžybos. Be to, Kalinino vardo kolūkių sportininkai susidraugavo su kaimyninių kolūkių sportininkais ir dažnai surengia draugiškas tinklinio ir futbolo rungtynes. Neseniai Kalinino vardo kolūkių tinklininkai viešėjo pas „Tarybinio artojo“ kolūkių sportininkus, kur suorganizavo tinklinio varžybas.

Neblogai veikia Lysenkos vardo kolūkių sporto kolektyvas. Čia yra tinklinio, šachmatų, šaškių ir kitos sporto sėklos, kuriose kolūkiečiai dažnai treniruojasi, rungtiniasi.

Kartu su teigiamu eilės sporto kolektyvų darbu, negalima nepažymėti, kad daugumos kolūkių sporto kolektyvų darbo lygis yra žemas. Gi partinės ir komjaunimo organizacijos, kolūkių valdybos nesidomi jų darbu, neteikia praktinės pagalbos. Beveik visai neveikia sporto kolektyvai „Spalio“, „Naujo kelio“, „Pirmūno“ kolūkiuose.

Daugelio kolūkių sporto

kolektyvai negausūs, nesustiprėję organizaciniu atžvilgiu, nepritraukia kolūkiečių masių prie PDG komplekso normų išlaikymo.

Kolūkių sporto kolektyvų darbe būtų žymiai mažiau trūkumų, jeigu rajono vykdomojo komiteto fizikultūros ir sporto komitetas, LSD „Kolūkietis“ rajono Taryba, partinės bei komjaunimo organizacijos, kolūkių valdybos domėtusi fizikultūros ir sporto kolektyvų darbu ir teiktų daugiau pagalbos sporto kolektyvams. Rajono vykdomojo komiteto Fizikultūros ir sporto komitetas dar iki šiol vis neorganizuoja paruošimo inžinierių - visuomenininkų, kurie galėtų suteikti didelę pagalbą sporto kolektyvams. Jau ilgą laiką nėra LSD „Kolūkietis“ rajono Tarybos pirmininko ir, tokiu būdu, iš rajono niekas nevadovauja žemutiniams sporto kolektyvams. Neteikia reikiamos šerū pagalbos LSD „Spartakas“ ir „Žalgiris“. O ši pagalba kolūkių sporto kolektyvams būtina. Daugelio kolūkių kolektyvai neturi reikiamo sporto inventoriaus, jo nėra ir rajono krautuvėse. Rajkoop-sajunga nesirūpina sporto inventoriaus atgabenimu į prekybos tinklo parduotuves.

Dabar, vasaros sporto laikotarpiu, reikia išvystyti sporto kolektyvuose PDG komplekso normų išlaikymą, dažniau surengti sportinius susitikimus, varžybas, pasiekti, kad sportas kaime taptų masiškas.

Fizikultūros sporto darbas — darbo žmonių komunistinio auklėjimo priemonė. Partinių ir komjaunimo organizacijų pareiga-kasdien domėtis sporto kolektyvų darbu, teikti jiems pagalbą vystant masinį sporto judėjimą kaime.

Šimtas tūkstančių kolūkiečių namų

Kasmet turtėja Charkovo sritys Krasnokutsko rajono Lenino vardo kolūkis. Pasitūrimai čia gyvena žemdirbiai. Aruodai pilni grūdų, gausiai duoda vaisius sodai, didėja gyvulių skaičius. Daugelyje Kozejevskos kaimo gatvių išaugo nauji namai, pastatyti kolūkiečiams. Apie 2,5 tonos grūdų ir daug pinigų už praeitais metais

išdirbtus darbadienius gavo kolūkietis I. Strelecas. Dabar jis baigė statyti mūrinį namą ir atšventė įkurtuves. Naujus namus pasistatė Savincų, Dvurečnos ir kitų sritys rajonų žemdirbiai. Per septynerius metus srityje pastatyta kolūkiečiams daugiau kaip 100 tūkstančių namų.

(TASS—ELTA).

Korėjos Liaudies Demokratinės Respublikos Ministrų Kabineto Pirmininkui

Draugui KIM IR SENUI

PCHENJANAS.

Prašau Jus, draugas Pirmininke, Korėjos Liaudies Demokratinės Respublikos nacionaliniam sveikinimus drauge su linkėjimais didvyriškai korėjiečių tautai sėkmingai kovoti už linės šventės proga priimti mano nuoširdžius savo Tėvynės laisvę ir nepriklausomybę.

J. STALINAS

TSR Sąjungos Ministrų Tarybos Pirmininkui

Generalisimui Josifui Visarionovičiui STALINUI

Draugas Pirmininke!

Pažymint septintąsias metines nuo tos dienos, kai didžiosios Tarybų Sąjungos galingosios ginkluotosios pajėgos išvadavo Korėją iš japoniškojo imperializmo juogo, leiskite man Korėjos Liaudies Demokratinės Respublikos Vyriausybės, visos liaudies vardu ir asmeniškai nuo savęs išreikšti Jums, geriausiajam korėjiečių tautos bičiuliui, išvaduotojui, o taip pat Jūsų asmenybei TSRS Vyriausybei, Tarybinei Armijai bei visai tarybinei liaudžiai didžio korėjiečių tautos dėkingumo jausmą.

Nuo pirmųjų Korėjos išvadavimo dienų Tarybinė vyriausybė visokeriopai padėjo kurti nepriklausomą liaudies demokratine Korėjos valstybę, teikė ir tebetiekia jai pagalbą ekonominėje ir kultūrinėje statyboje.

Didžiojo Tarybų Sąjungos pavyzdžio įkvėpiama, korėjiečių tauta tvirtai stojo į liaudies demokratijos statybos kelią. Karšta Tarybų Sąjungos parama ir daugiapusė pagalba įkvėpia korėjiečių tautą galutinei pergalei jos kovoje už laisvę, nepriklausomybę ir taiką, prieš naujo karo kurstytojus — Amerikos imperialistus.

— Amerikos imperialistai sukėlė kruviną intervenciją Korėjoje, įvykdė ir vykdo negirdėtas piktadarybes korėjiečių tautos atžvilgiu, tačiau korėjiečių tautos istorinis patyrimas ir didžiausieji laimėjimai karo Korėjoje eigoje rodo, kad nei bakteriologinis ginklas, nei kitos barbariškos piktadarybės negali palaužti didvyriškai pakilusios teisingam karui korėjiečių tautos valios.

Mes esame kupini pasiryžimo apginti savo laisvę ir nepriklausomybę kovoje prieš amerikinius-angliškuosius interventus ir, tuo būdu, įnešti savo indėlį į taikos išsągojimo reikalą. Mes nenukrypstamai ir nepaliaunamai žengsime keliu, kurį Jūs, mūsų brangusis mokytojas, nurodėte pasaulio darbo žmonėms, žengsime koja kojon su visa didžiosios Tarybų Sąjungos vadovaujama demokratine laisvę mylinčių tautų stovykla.

Iš visos širdies linkiu Jums, draugas Pirmininke, geros sveikatos ir daugelio gyvenimo metų visos pažangiosios žmonijos labui.

KIM IR SENAS

KLDR kabineto ministras pirmininkas

Soclenktynių rezultatai

Jau nuo pirmų piūlies dienų „Novaja žizn“ kolūkių brigadų ir kolūkiečių tarpe buvo plačiai išvystytas socialistinis lenktyniavimas.

Kolūkiečiai, tesėdami laisvę draugui Stalinui duotąjį žodį, kiekvieną dieną pasiekdavo vis naujų laimėjimų. Kolūkiečiai — darbo pirmūnai B. Skurda, K. Valuta, V. Pelkevičius kasdien nukirsdavo dalgiais po 0,75-0,8 ha.

Pirmaujanti II laukininkystės brigada (brigadininkas drg. J. Kuka) jau rugpjūčio 9 dieną baigė kirsti rugius ir pradėjo juos gabenti į klounus.

Rugių kirtimas užbaigtas ir I bei III laukininkystės brigadose.

Kolūkiečiai, vykdydami pirmąjį savo priesaką — laiku atsiskaityti su valstybe, — pradėjo kūlimą ir ruošia grūdus pristatymui į valstybinį paruošų punktą.

E. Garšanovas

Neprileisti pertraukos tarp derliaus nuėmimo ir kūlimo

Jau keletas dienų, kai Petro Cvirkos vardo kolūkyje užbaigta rugtapiūtė. Kai kurios brigados pradėjo kirsti miežius ir kviečius. Tačiau iki šiol neiškultas nė vienas pėdas, valstybei nepristatyta nė vieno kilogramo grūdų.

O kalta tame kolūkių valdyba (kolūkių pirmininkas drg. Novodvorskas). Ji prisilaiko darbo eiliškumo. Ruošdamasi derliaus nuėmimui, kolūkių valdyba nepagalvojo apie kūlimą. Tik rugpjūčio mėn. 15 dieną, kai rugiai jau seniai nukirsti, kolūkių valdyba nutarė savo posėdyje apsvarstyti kūlimo ir grūdų paruošų klausimą, pradėjo komplektuoti kūlimo brigadas.

Neparuošta vieta kūlimui. Visi nukirsti rugiai iš 188 ha ploto tebestovi lauke ir nesuvežti į klojimus arba į stirtas, tokiu būdu lietaus atve-

ju kolūkis negalės vykdyti kūlimo.

Kolūkyje yra 2 arklinės kuliarnosios mašinos, tačiau darbai jos neparuoštos. Kolūkių valdyba galvoti vykdyti javų kūlimą vienomis kuliama. Bet ir MTS mažai rūpinasi kūlimu kolūkyje. Jeigu kuliama atvyko į kolūkių jau prieš 2 savaites, tai traktorius atsiųstas tik rugpjūčio 15 dieną, ir tas traktorius sugedo. Nėra kolūkyje tinkamos kovos su nuostoliais. Nė vienoje brigadoje neorganizuotas virpų sugrėbstymas ir daug jų gali lauke.

Grūdų paruošos — pirmas kolūkių priesakas, valstybinės svarbos reikalas. Kolūkių valdyba turintis visų priemonių ir turėjau organizuoti kūlimą bei grūdų pristatymą valstybei, karti vykdam ir kitus darbus. Tam Petro Cvirkos vardo kolūkyje yra visi galimybės. D. Golubovas

Negirdėti agitatorių balsai

Aislingas laikotarpis dar kolūkiniose — sprendžiamas derliaus likimas. Įvykdyti derliaus nuėmimą laiku ir be nuostolių — kovinis uždavinys, kurio įvykdymui reikia mobilizuoti visus kolūkiečius. Čia dideli vaidmenį turi atlikti agitatoriai. Tačiau negirdėti agitatorių balsai Puškino kolūkyje, nesimato jų kolūkiečių tarpe laukininkystės brigadose.

Neseniai kolūkio valdybos patalpose buvo iškabinta karikatūra, vaizduojanti miegančią laukę žmogų su laikraščiais kišenėje. Po karikatūra buvo parašyta: „Agitatorius Juskečas derliaus nuėmimo metu“.

Šis faktas turėtų būti signalas kolūkio partinei organizacijai (partinės organizacijos sekretorius drg. Šapkinas). Ji turėtų padaryti tam tikras išvadas ir imtis priemonių agitatorių darbui pagerinti. Bet tokių išvadų partinė organizacija, deju, nepadarė. Į agitacinių-masinių darbo vykdymą čia tebežiūrima formaliai. Pavyzdžiui, prieš derliaus nuėmimo pradžią buvo sudarytas agitacinių-masinių darbo planas, numatyti stelaikraščio, kovos lapelių išleidimo, paskaitų, pranešimų ir pasikalbėjimų surengimo terminai. Tačiau iš viso to iki šiol dar nieko neįvykdyta.

Agitatoriai palikti sau. Nors formaliai jie paskirstyti po brigadas, bet niekas nesidomi jų darbu, neduoda jiems užduočių. Derliaus metu nesurengta nė vieno agitatorių pasitarimo darbo patyrimu pasikeisti, ir daugelis iš jų nežino, kaip geriau pasiruošti ir surengti pasikalbėjimą, jie neaprupinti atitinkama literatūra, jie nesupažindinami su esamais ūkiniais-politiniais uždaviniais.

Sientaikraštis išleidžiamas nereguliariai, kolūkyje nėra rodiklių lentos. Kovos lapeliai išleidžiami retai, ir jie neatitinka savo paskirties, juose nėra kovingumo. Jie neatspindi artimų gyvūnų laikų bei pavyzdžių iš kasdienio kolūkiečių gyvenimo. Jie nepašalina apiforminti, savo išvaizda bei turiniu sukelia nuobodumą, dažnai čia tiesiog perro omi straipsniai iš kitų laikraščių. Vargu ar kolūkiečiai susidomės tais ir perskaitys.

O juk kiek ryškių ir domių temų galima paimti iš kasdieninio kolūkiečių darbo, gyvenimo. Puškino vardo kolūkyje yra daug darbo pirmūnų, rodančių puikų pavyzdį. Kertamosios vaituotojas Barauskas, pėdų rišėjas Povilankina, Azermėčiūtė kasdien viršija išdirbio normas. Tačiau apie juos nerašoma kovos lapeliuose. Kartu su sąžiningais kolūkiečiais, rodančiais pavyzdį darbe, kolūkyje yra ir žemės ūkio artelės įstatų laužytojai, dar nepašalinę kolūkinio turto grobstymo atsitikimai. Kodėl nerašyti ir apie tai kovos lapeliuose?

Politinis darbas masėse — ūkinių laimėjimų tvirtumo pagrindas. Apie tai, matyti, užmiršo Puškino vardo kolūkio partinė organizacija. Neatsitiktinai kolūkis yra vienas iš labiausiai atsiliekančių rajone derliaus nuėmimo darbuose. Šis atsilikimas — blogai vykdomo politinio darbo kolūkiečių tarpe pasekmė.

Kolūkio partinė organizacija turi pakelti agitatorių darbą į reikiamą lygį, pasiekti, kad jie kasdien nešų į mases bolševikinės tiesos žodį, mobilizuotų kolūkiečius sėkmingam derliaus nuėmimui ir grūdų paruošui įvykdyti.

I. Tichonovas

MŪSU RAJONE

Biblioteka papildoma naujomis knygomis

Rajoninė biblioteka kiekvienu mėnesiu papildoma naujomis politinės, mokslinės, žemės ūkio ir grožinės literatūros knygomis.

Šiomis dienomis buvo gauta 67 knygos lietuvių ir rusų kalbomis. Jų tarpe: Čamerjano „Pasikalbėjimai apie džiausias stalinines statybas“, I. Čangti „Socialistinės tarybės — tarybinės visuomenės vystymosi varomoji jėga“, P. Laulėro „Gamybinis darbas kolūkyje“, S. Babajevskio „Svietai žemės ūkio ir eilė kitų vertingų politinės ir grožinės literatūros veikalų“.

V. Petkevičienė, rajoninės bibliotekos vedėja

Kultūros namuose

Šiomis dienomis rajono kultūros namuose Leningrado miesto politinių ir mokslinių žinių skleidimo draugijos tikrasis narys — profesorius Sainskij perskaitė paskaitą tema „Tarybinė literatūra kovoje už taiką ir demokratiją“.

Paskaitos klausėsi daug miesto darbininkų, tautojų ir mokytojų, kurie iškėlė nemažai klausimų.

V. Stankevičienė, Kultūros namų direktorė

Pasiruošė naujiems mokslo metams

Smalvų pradinė mokykla pilnintinai pasiruošė naujiems 1952-53 mokslo metams. Šiais metais mokykloje atliktas remontas — perslėtos krosnys, išdaryti langai, sienos bei atremontuotas visas reikalingas mokyklinis inventaris. Užbaigta mokyklinio amžiaus vaikų registracija mokyklos mikrorajone.

H. Klevas

Pranešimas

apie grūdinių ir ankštinių kultūrų derliaus nuėmimą rajono kolūkiniose 1952 m. rugpjūčio mėn. 15 d.

Kolūkio pavadinimas	Ivykdymo plano proc.
„Tarybinė Lietuva“	4,2
„30 let komsomol“	16,8
Kaliningo vardo	12,7
Koluzovo vardo	12,4
Molodnija vardo	12,0
„Už taiką“	30,5
V. Meirė	30,0
„Mūsų vadas“	30,0
„Pirmyn“	30,0
„Novaja žina“	36,2
„Bolševikas“	36,2
Petro Cvirkos vardo	34,6
„Počiotnyj trud“	32,8
Ždanovo vardo	32,4
„Pamiat Lenina“	32,1
„Krasnyj Oktiabr“	31,9
Čapajevos vardo	31,2
Stalino vardo	29,7
Lysenkos vardo	29,5
„Spalis“	28,7
„Pervoje Maja“	28,6
„Tarybinis artojas“	28,6
Julijos Žemaitės vardo	28,8
„Ažuolas“	20,8
„Naujas kelias“	16,7
„Pažanga“	10,9
Puškino vardo	10,9

RVK žemės ūkio skyrius

Pradėjo vasarinių kultūrų piūtį

„Pamiat Lenina“ kolūkio IV laukininkystės brigada (brigadininkas drg. Dubovskis) užbaigė žiemkenčių kirtimą ir pradėjo kirsti vasarines kultūras.

Darbuose pasižymi kolūkiečiai javapiavų mašinistai

E. Dubovskis, I. Zavackas, kurie per dieną nukerta po 5 hektarus, pėdų rišėjas V. Medvedekaitė, V. Slikova, žymiai viršijančios išdirbio normas.

M. Ložočenkovičienė, kolūkio partorganizacijos sekretorius

Ždanovo vardo kolūkyje

Dabartiniu metu, nuėmus žiemkenčius, Ždanovo vardo žemės ūkio artelėje vyksta sparti vasarinių kultūrų piūtis. Jau nukirsta 15 ha miežių ir 7 ha avižų. Vasarinių kultūrų nuėmime pirmauja

IV laukininkystės brigada vadovaujama drg. Glušakovo. Iš kolūkiečių pažymėtini J. Čizikas ir J. Lamanauskas, kurie dieną išdirbio normą viršija 1,5 karto.

A. Jauniškytė

Drąsiau įdiegti į gamybą mokslo ir priešakinio patyrimo pasiekimus

Mūsų socialistiniame žemės ūkyje įvesta planinga mičiurininio agrobiologijos mokslo ir turtingo patyrimo, sukaupto kolūkiniose tarybinuose ūkiuose ir MTS, įdiegimo į gamybą sistema.

Pažangiųjų agrotechninių, zootechninių ir organizacinių priemonių plano organizuojantis vaidmuo greit pasireiškia žemės ūkio kultūrų derlingumo pakilimu, visuomeninės gyvulininkystės skaičiaus padidėjimu ir jos produktyvumo pakilimu. Pavyzdžiui, tokios svarbios agrotechninės priemonės, kaip 25–30 cm gylio arimo planavimas 1951 metais, įgalino išplėsti jos taikymą sąlyje palyginti su 1950 metais septynis kartus. Kryžminiu ir siaurailiu būdais 1950 metais buvo pasėta 2.218 tukstančių ha varpinio kultūrų, o 1951 metais — 5.653 tukstančių ha. Šių metų pavasarį šiais pažangiais būdais buvo apsėta

5.198 tukstančių ha — dvigubai daugiau, negu 1951 m. pavasarį.

Daugelyje priešakinių rajonų mokslo ir priešakinio patyrimo propaganda ir įdiegimas į gamybą tapo iš tikrųjų viena iš svarbiausių žemės ūkio kultūros pakilimo, visų žemės ūkio šakų pakilimo ir išvystymo sąlygų. Tinkamai planuojant ir plačiai įdiegiant priešakinius metodus, šie rajonai užtikrina žymų žemės ūkio kultūrų derlingumo bei visuomeninės gyvulininkystės produktyvumo augimą. Pavyzdžiui, Voronežo srities Tambovo rajonas tik naujos kviečių veislės „Stepnaja 135“ įdiegimo sąskaita praėjusiais metais užtikrino papildomą 19.200 cent grūdų gavimą. Penzos srities Kuznecko rajone priešakinių zootechninių priemonių planingo įdiegimo dėka šių metų pirmame ketvirtyje pirmelžimas iš kiekvienos šeria-

mos karves padidėjo 100 litrų, dvigubai viršytas kiaušienos pristatymo valstybei planas.

Tačiau dar yra nemažai ir tokių rajonų, kur mokslo ir priešakinio patyrimo įdiegimas vykdomas silpnai, daugelis pažangiųjų priemonių įdiegtama nedrąsiai ir nedidelėmis apimtimis. Tai aiškina pirmoje eilėje tuo, kad sudarant vadinamuosius įdiegimo planus buvo prileisti rimti trūkumai. Dažnai įdiegimo planai nesutvirtinami organizacinėmis priemonėmis, užtikrinančiomis jų įvykdymą.

Priešakinių rajonų patyrimas moko, kad įdiegimo planas turi būti kolūkio, tarybinio ūkio, MTS, rajono bendro žemės ūkio išvystymo plano sudėtinė dalis, specialus skyrius. Jame būtina numatyti maksimalų esamų rezervų išnaudojimą žemės ūkio kultūrų derlingumo pakėlimo,

visuomeninės gyvulininkystės skaičiaus ir produktyvumo augimo ir darbo našumo pakėlimo planinėms užduotims įvykdyti ir viršyti. Plano nušimam reikia pradėti nuo kolūkių, brigadų bei fermų, o taip pat nuo MTS brigadų.

Su kolūkio aktyvo ir žemės ūkio pirmūnų pagalba lengviau teisingai nustatyti, kokios priešakinės priemonės, kokiuose plotuose arba fermose ir kokiomis apimtimis galima ir reikia pritaikyti, kad būtų įvykdyti iškelti kolūkiui ir MTS uždaviniai keliant derlingumą ir gyvulininkystės produktyvumą.

Sudarant planą, reikia numatyti priemonių komplekso taikymą tuose pačiuose plotuose, tose pačiose fermose. Pavyzdžiui, žeminių kviečių derlingumo pakėlimui patartina numatyti trąšų paruošimą ir dirvų patrešimą, pūdyimų arimą 25–30 cm gyliu, sniego užlaikymą, kryžminę sėją geriausių rajonizuotų veislių sėkla, tarpeilių patrešimą granuliuotomis trąšomis, papildomą pasėlių tręšimą pavasarį. Karvių produktyvu-

mo pakėlimui gali būti užplanuotas gausus šėrimas, žaliųjų konvejero organizavimas, ganymas aptveriamose ganyklose ir t. t.

Labai svarbu prieš įdiegimo plano sudarymo darbo pritraukti specialistus ir žemės ūkio pirmūnus. Žinodami vietines sąlygas, jie gali tiksliau nustatyti, kokias priemones ir kokiomis apimtimis geriau įdiegti į kiekvieną kolūkį. Priešakiniuose rajonuose planų projektai apsvarstomi kartu su kolūkių pirmūnais bei aktyvistais.

Į 1953 metų plano projektą reikia įjungti visus mokslą įstaigų, priešakinių kolūkių, tarybinų ūkių, MTS ir žemės ūkio pirmūnų pasiekimus, užtikrinančius šiame rajone žemės ūkio kultūrų derlingumo pakilimą, gyvulininkystės skaičiaus ir produktyvumo augimą.

Tinkamas plano parengimas ir sumanus jo įvykdymo organizavimas užtikrins tolesnį, spartesnį žemės ūkio kultūros augimą, socialistinio žemės ūkio pakilimą ir suklestėjimą.

M. Mitrochinas

Suivarkyti priešgaisrinį inventorių kolūkinuose

Rajono kolūkinuose plačiai masinė išsivystė javų nuėmimo ir kalimo darbai. Klūnais ir sandėliai pripildomi gausaus šio metų derliaus. Svarbu ne tik laiku ir gerai suvalyti javus nuo laukų, bet taip pat užtikrinti jiems pilną apsaugą sandėliuose.

Derinius išsaugojimą užtikrina ne tik gerai įrengti sandėliai, rūpestinga priežiūra, bet ir apsauga nuo gaisro pavojaus. Gaisras jeigu nuo jo napsaugoti laiku nesiimama priemonių, gali atnešti kolūkiams daug nuostolių.

Bet tenka pažymėti, kad dar ne visos apylinkių Tarybos, ne visų kolūkių vadovai atkreipė reikiamą dėmesį į priešgaisrinio inventoriaus paruošimą, į savanorių gaisrininkų draugovių organizavimą kolūkiuose. Dar kai kuriuose kolūkiuose priešgaisrinis inventorių nepasiskirstytas atsakingiems asme-

nims. Yra atsitikimų, kai panaudojama visai netikslūs reikalams, kolūkių valdybos nevykdo reikiamo aiškinamojo darbo gyvenimo tarpe apie priešgaisrinę apsaugą.

Priegaisrinė apsauga — viena priemonių, siekiant pilnai išsaugoti kolūkinį derlių. Dėl to kiekvienos apylinkės Tarybos, kiekvieno kolūkių valdybos pareiga atkreipti dėmesį į priešgaisrinę apsaugos suivarkymą.

Kiekviename kolūkyje turi būti suorganizuoti gaisrinės apsaugos būriai, paruoštas priešgaisrinis inventorių. Tai įgalins laiku likviduoti galimus gaisro pavojus ir apsaugoti kolūkinį turį.

I. Bobėnas, priešgaisrinės apsaugos inspektorius

Daugiau dėmesio spaudos platinimui

Laikraštis — geriausias kiekvieno kolūkiečio draugas ir pagalbininkas vykdamas visus jam keliamus uždavinius. Dabar, kai rajono kolūkiuose vyksta atsakingas žemės ūkio darbų laikotarpis, laikraštis vaidina didelį vaidmenį kovojant už pavyzdinę derliaus nuėmimą, už sėkmingą pirmojo valstiečių priesakų grūdų paruošimą įvykdymą.

Daugelyje rajono kolūkių laikraščio svarba yra tinkamai vertinama. M. Melnikaitės vardo, Miciurino vardo kolūkiuose spaudos platinimo limitas rugpjūčio mėnesiu įvydytas. Daug dėmesio kreipiamas ir į reguliarią spaudos pristatymą. Spaudos platinimo klausimas svarstomas minėtų kolūkių valdybų posėdžiuose, trūkumai nedelsiant šalinami.

Visai kitaip į spaudos platinimą žiūrima „Tarybų Lie-

tvos“, „Pamiat Lenina“, Kutuzovo vardo kolūkiuose. Čia mėnuo iš mėnesio spaudos platinimo limitas žlugdomas. Šių kolūkių valdybos spaudos platinimo klausimu nesidomi, neapsvarstė laisikininkų darbo, todėl ir nenuostabu, kad šio mėnesio spaudos platinimo limitas čia įvykdytas vos 50 proc.

Spaudos platinimo klausimu turi daugiau užsiminėti kolūkių komjaunimo organizacijos. Komjaunuoliai turi būti aktyviausi spaudos platinimoje, vesti aiškinamąjį darbą kolūkiečių tarpe apie spaudos reikšmę.

Kolūkių vadovai, komjaunimo organizacijos bei ryšių skyriai ir agentūros turi imtis priemonių, kad tarybinis laikraštis pasiektų kiekvieną kolūkiečio kiemą.

S. Petroka.

Platinama knygas

Kurkių apylinkės (Kovarsko rajonas) bibliotekos vedėja drg. Drilingaitė veda platų aiškinamąjį darbą kolūkiečių tarpe apie knygos reikšmę. Nuolatinis aiškinamasis darbas įaiduoja ir gerą knygų platinimo sėkmę. Dabar ji išplatino politinės ir grožinės literatūros už 150 tobulų.

(„Stalino Vėliava“)

Elektra kolūkyje

Viečio rajono „Stalino kelio“ kolūkis pasiekia vis geresnių rezultatų mechanizuojant darbus. Dabar kolūkyje baigti elektrifikavimo darbai. Kolūkių kontoroje, klube-skaitykloje, kolūkiečių būtuose įsižiebė llijdrius lemputės.

Elektra bus plačiai panaudojama mechanizuoti darbams. Elektros pagalba kolūkiečiai pias lentas, kuls derlių, valys grūdus, ruoš pašarus visuomeniniams gyvuliams. Kolūkis įsigijo 3 elektrinius motorus.

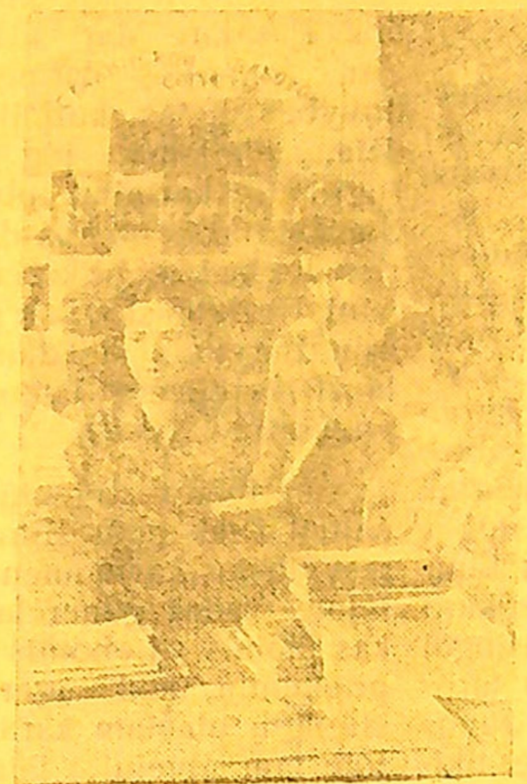
Elektrifikacija įgalins šią žemės ūkio artele pasiekti dar geresnių rezultatų kolūkinėje gamyboje, keliant kolūkiečių materialinio gyvenimo lygį.

(„Leninietis“)

Gaminamos kalkės

Dusetų rajono „Raudonosios vėliavos“ kolūkis pradėjo gaminti kalkes. Per savaitę pagaminama 25 tonos kalkių. Kolūkis šia stalybine medžiaga aprūpina savo stalybinę brigadą ir Dusetų pramkombinatą.

(„Socialistinis Kelias“)



Svendionėlių rajoninė vaikų biblioteka turi daugiau kaip 2,5 tūkstančio knygų vaikams. Biblioteka aptarnauja daugiau kaip 400 jaunųjų skaitytojų. Dabar, mokinių atostogų metu, bibliotekos veikla labai pagyvėjo.

Nuotraukoje: bibliotekos vedėja komjaunuolė E. Glavockienė padeda mokiniams išsirinkti knygas.

L. Morozovo nuotrauka (ELTA).

Paprastus įrankius pakeitė mašinos

Šiais metais Smėlių rajono „Gelvonų“ kolūkyje eilė darbų yra atliekami mašinomis. Nuolat auga ir didėja kolūkių technika, kuri lengvina kolūkiečių darbą. Kolūkis nusipirko sunkvežimį, įsigijo plytoms gaminti mašiną, sudėtingas kuliamaštas, sėklų valymo ir daugelį kitų mašinų.

Kolūkis greitai laiku įsigys antrą sunkvežimį ir grūdų valymo mašinas.

(„Stalino Kelio“)

Pionieriai polistauja

Daugų vidurinėje mokykloje (Daugų rajonas) šiais metais veikia pionierių stovykla.

Kasdien šioje stovykloje susirenka pionieriai, kur jie, vadovaujami mokytojų, domiai praleidžia laiką skaito knygas, moko eilėraščių, doro išvykas, aritmetikos, apylinkės, tenka žaislotoles, sportuoti.

Neseniai pionieriai buvo nuvykę į Druskininkus. Tur aplankė vasarvietes, gydomuosius šaltinius, miesto sodą, geležinkelio stotį.

(„Komunizmo Aušra“)

Plečiamas gydymo įstaigų tinklas

Nuolatinio bolševikų partijos ir tarybinės vyriausybės rūpinimosi darbo žmonių sveikatingumu dėka, plečiamas gydymo įstaigų tinklas Eišiškių rajone. Atliktas gydymo įstaigų sujungimas, atidaryti nauji kabinetai. Rajono ligoninė tapo tikru metodiniu ir konsultaciniu centru.

Rajone atidaryta sanitarinė-epideminė stotis ir sanitarinė — bakteriologinė laboratorija, veikia nuolatinis vaikų lopšelis, atidaromi sezoniniai lopšeliai kolūkiuose, naujos ambulatorijos apylinkėse.

Rajono gydytojai ir medicinos seserys kelia savo kvalifikaciją, studijuoja I. P. Pavlovo veikalus.

(„Raudonoji Vėliava“)

Graži iniciatyva

Naujosios Vilnios rajono „Už taiką“ žemės ūkio artelės nariai parodė gražią iniciatyvą. Neseniai čia įrengtas žuvims auginti tvenkinys, į naują tvenkinį įleista 1500 veidrodinio karpio maiiliaus.

Kolūkiečiai pradėjo dar vieno tvenkinio statybą.

(„Leninskije iskrų“)

Naujos knygos

Azerbaidžianų apsakymai. Vertė J. Žekaitė. V., Valst. grož. lit. 1-kl., 1952. 512 p. 3.000 egz. Rb. 8,10 lř.

GRYBAS VLADAS. Taikos vardu. Eilėraščiai. V., Valst. grož. lit. 1-kl., 1952. 131 p. 3.00 egz. Rb. 3,20. lř.

MOZORIUNAS VLADAS. Sąžinė negali tylėti. Eilėraščiai. V., Valst. grož. lit. 1-kl., 1952. 120 p., 1 portr. 14.000 egz. Rb. 2,85. lř.

RUTERIS, A. Aratai. Romanas. Vertė J. Baltušis. V., Valst. grož. lit. 1-kl., 1952. 335 p. 4.000 egz. Rb. 6,20. lř.

ZAJANČKAUSKAS, St. Eilėraščiai. V., Valst. grož. lit. 1-kl., 1952. 76 p.; 1 portr. 1. 2.000 egz. Rb. 2,25. lř.

P. Jachlakovas

Stalininių premijų laureatų knygos

„Ištikimi Rusijos sūnūs“

Istorinis L. Nikulino romanas „Ištikimi Rusijos sūnūs“ apima įvykius 1813—1814 m. m. įvykius, kada Rusijos kariuomenė išvadavo Europos tautas iš Bonaparto jungo.

Napoleono kariuomenė, kuri buvo laikoma nenugalima, buvo sutriuškinta Rusijos kariuomenės. Genialus Rusijos karvedys Michailas Ilarionovičius Kutuzovas, negailėstingai griaudamas rumų sluoksnių, nusilenkiančių išpūstiemis užsieniniams karo „autoritetams“, pasipriešinimą, sunaikino Napoleoną ir jo kariuomenę gerai paruošto kontrpuolimo pagalba. Jis vadovavo Rusijos išvadavimui nuo karinio grobikų įsiveržimo ir aukštai iškėlė Rusijos ginklo, rusų karo meno šlovę.

Išgarsinto Rusijos karvedžio mirtimi Vokietijos mieste Bunclau prasideda romanas. Rusijos monarchas Alek-

sandras I, artistas ir šventieva, siundęs Kutuzovą, šmeižes jį, veidmainiškai prašo bevilistiškai sergančio feldmaršalo dovanojimo.

—Aš dovanuju jums, pone..., — atsakė Kutuzovas, — bet ar dovanos jums Rusija?

Didžiojo Kutuzovo pamokymai, jo mintys gyveno didžiųjų karžygių, ištikimų Rusijos sūnų širdyse. Rusijos kariuomenė pergalingai pasistūmėjo pirmyn, į Europos gilumą. Ji įžengė į Berlyną, užėmė Prancūzijos sostinę — Paryžių. Kutuzovo reikalą toliau tęsė jo bendražygiai — kukliausias Dochturovas, narsieji Jermolovas, Rajevskis ir Platovas, drąsiausias iš drąsiųjų Figneris.

Kutuzovas mirė, bet Rusijos kariuomenės veiksmuose, aprašytuose romane, buvo įkūnyti vieno iš paskutinių Kutuzovo įsakymų žodžiai: „Užtarnausime užsienio

tautų dėkingumą ir priversime Europą nuostabiai sušukti: nenugalima Rusijos kariuomenė kovose ir nepa- megdžiojama taikingu dorybėse ir kilnume. Štai kilnus tikslas, vertas karių, siekime jo, narsieji Rusijos kariai“.

Svarbiausiuose knygos herojuose įkūnyti būdingi rusų liaudies bruožai — aiškus protas, tvirtas būdas ir kantrybė, begalinis atsidavimas savo Tėvynei.

Toks yra Fedoras Volginas, grafo Voroncovo baudiuaininkas, kuris buvo nusistūstas į Angliją mokytis pas Birmingamo meistrus ir ap- lenkė mokytojus savo menu. Sudėtingomis karo aplinkybėmis Volginas sėkmingai įvykdo pavojingą užduotį. Aleksandras Možaiskis — rusų armijos karininkas, bajorų jaunimo pažangiosios dalies atstovas. Jo draugai — būsimieji dekabristai, jo simpatijos skirtos liaudžiai. Didvyriškas rusų liaudies žygis 1812 metų Tėvynės kare p- stūmėjo vėliau šią Rusijos visuomenės dalį į kovą su

baudžiava, su carinės Rusijos monarchine santvarka.

Romane parodyta daugybė istorinių asmenų: Aleksandras I, Napoleonas, generolas Jermolovas, atamanas Platovas, garsus rusų partizanas Figneris, senas diplomatas Voroncovas, Meternichas, Taleiranas ir kiti. Aiškiai parodyta klastinga, išdavikiška politika Anglijos, Austrijos, Prūsijos valdančiųjų sluoksnių, mėginusių pasinaudoti rusų liaudies pergalės vaisiais.

L. Nikulino romanas, pažymėtas Stalinine premija, atkuria istorinę tiesą: ryškiai ir dokumentaliai parodo Rusų tautos žygdarbio didingumą ir demaskuoja melą buržuazinio istorinio mokslo, mėginusio pažeminti Rusijos lemiamąjį vaidmenį išvaduojant Europą iš napoleoninės tironijos.

Autorius parinko aktualią temą, širdingai ir rūpestingai ją išvystė. Daugelis knygos puslapių atitinka mūsų dienų įvykių.

Tarptautinė apžvalga

AMERIKINĖS KARIAUNOS TAKTIKA PER PALIAUBŲ DERYBAS KORĖJOJE

Po to, kai per paliaubų derybas Korėjoje, trunkančias jau daugiau kaip metus, buvo suderinti visi klausimai, išskyrus karo belaisvių klausimą, itin aiškiai pasireiškė amerikinės karinės vadovybės provokacinė taktika, skirta deryboms suardyti ir karui išplėsti. Vilkindami ir sabotuodami derybas, interventai iš anapus vandenyno siekia paralyžuoti korėjiečių ir kinų pusės pastangas, skirtas karo belaisvių klausimui teisingai išspręsti, sutinkamai su tarptautiniais susitarimais, Jungtinės Amerikos Valstybės tiki- si sulaikyti daug karo belaisvių - korėjiečių ir kinų, kad priverstų juos tarnauti Li Syn Mano ir Čan Kai-ši armijose.

Paskutnieji įvykiai Korėjoje demaskavo ir tuos nežmoniškus metodus, su kurių pagalba JAV mėgina primesti korėjiečių bei kinų pusel savo reikalavimus, panaudodamos tam vadinamą „karinį spaudimą“. Barbariškai subombardavusi elektrines prie Jalucziano upės ir liepos 11 bei 12 d. d. įvykdžiusi įnirtingus antskrydžius prieš Pchenjaną, Amerikos karinė vadovybė paskelbė apie savo ketinimą nušluoti nuo žemės paviršiaus 78 Korėjos miestus. Ji jau pradėjo vykdyti šį žvėrišką planą, sukėlusį visos pasaulinės visuomenės pasipiktinimą. Rugpjūčio 4 ir 10 d. d. vėl buvo barbariškai bombarduojami tankiausiai apgyvendinti Pchenjano rajonai, kuriuose nėra jokių karinių objektų. Per paskutines 20 dienų į Pchenjaną ir 3 kitus Korėjos miestus buvo numesta apie

18000 bombų, jų tarpe stambiaus kalibro ir napalino bombos. Pasidarė dar aiškesnis visas Amerikos karinės vadovybės melas, kurį ji skleidžia, teigdama, jog siekia sugriauti karinius objektus. Šie žvėriški bombardavimai parodė, kad amerikiniai okupantai griebiasi taikių gyventojų žudymo, siekdami palaužti korėjiečių tautos pasipriešinimo dvasią.

Amerikinės agentūros J. Nafted Pres pranešimu, agresyvosios kariuomenės Korėjoje vadas generolas Klarkas šiomis dienomis ėmėsi priemonių, kad „geriau pasirengtų plačiam karui Korėjoje tam atvejui, jeigu sužlugytų paliaubų derybos“.

Komentuodama provokacinę Amerikos karinės vadovybės taktiką, agentūra Sinchua pabrėžia, kad amerikiečiai „patys gerai žino, jog seniai demaskuotas jų „karinis spaudimas“ niekad nesugebės pakeisti korėjiečių ir kinų pusės tvirtos pozicijos. Gana aišku, kad šis vadinamasis „karinis spaudimas“ yra skirtas paliaubų deryboms sužlugdyti ir Korėjos karui išplėsti“.

Korėjiečių tauta, šiomis dienomis pažyminti septintąsias metines nuo tos dienos, kai Tarybinė Armija išvadavo Korėją iš japoniškųjų imperialistų, kaip niekad yra kupina pasiryžimo apginti savo laisvę ir nepriklausomybę.

AMERIKOS REAKCIJOS PUOLIMAS PRIEŠ DEMOKRATINES LIAUDIES TEISES

Spauda kasdien praneša naujus faktus apie JAV pažangiųjų veikėjų persekiojimą, apie Amerikos reakcijos puolimą prieš liaudies lais-

ves. Šiomis dienomis teismas nuteisė 14 JAV komunistų partijos vadovų Kalifornijos valstijoje kalėti penkerius metus ir sumokėti 10.000 dolerių pabaudos. Jiems buvo pateiktas dabar jau taręs standartiniu kaltinimas, kad jie sudarė „sąmokslą, siekdamį skelbti ir ginti prievartinio vyriausybės nuvertimo idėją“.

Amerikos laikraščiai rašo, kad teisingumo ministerija išleido 50.000 dolerių liudiniams papirkti. Tačiau ir šie „liudinkai“ nesugebėjo pateikti jokių faktų apie „ardomąją“ teisiųjų veiklą, jeigu nelaikyti ardomomis kalbų per atvirus mitingus taikai ir gyvybinėms darbo žmonių teisėms ginti.

Net reakciniai žurnalistai buvo priversti pripažinti 14 komunistų narsų elgesį teisme, jų tvirtumą ir nepalaužiamą įsitikinimą savo teismu. Laikraštis „Čikago Deili Nius“ rašo apie teisiąją Koneli: „Ji stovėjo išdidžiai tiesi... Prieš tai, kai teisėjas paskelbė jai nuosprendį, ji pareiškė, jog visą savo sąmoningą gyvenimą tikėjo ir tiki savo teismu“.

Teisiamieji paskelbė pareiškimą, kuriame nurodo, kad teismas prieš juos „buvo gairė amerikiečių tautos kovoje prieš fašizmą ir karo pavojus“. Jie ragina darbo žmones kovoti prieš reakcijos pinkles.

Amerikos tikrovė teikia paprastiesiems amerikiečiams vis daugiau įrodymų, kad „antikomunizmas“, kurį skelbia valdantieji JAV sluoksniai, iš tikrųjų yra betarpiškai susijęs su visos tautos demokratinių teisių ir laisvių slopinimu.

S. Ivanovas



Tarptautinėse olimpinėse žaidynėse Helsinkyje (Suomija) disko metime tarybinės sportininkės laimėjo tris pirmąsias vietas. N. Romaškova gavo aukso medalį. Jos rezultatas—51,42 metro—viršijo olimpinį rekordą. Sidabro medalis įleiktas E. Bagriancevai ir bronzinis—N. Dumbadze.

Nuotraukoje: (iš kairės į dešinę) E. Bagrianceva, N. Romaškova ir N. Dumbadze.
(TASS).

Elektrifikacija liaudies demokratijos šalyse

Liaudies demokratijos šalyse, sėkmingai statančiose socializmą, didžiulis dėmesys skiriamas elektrifikacijai.

Sparčiais tempais elektrifikuojamas Bulgarijos kaimas. Vien praeitais metais Bulgarijoje gavo elektrą 279 kaimai. Šiemet Bulgarijos kaimui elektrifikuoti bus išleista beveik 40 milijonų levų daugiau, negu 1951 metais.

Šiomis dienomis Rumunijoje buvo iškilmingai atidaryta viena stambiausių šalyje šiluminių elektrinių—Georgiu—Dežo vardo šiluminės elektrinės pirmoji eilė. Elektrinė davė srovę

Bukarešto pramonės įmonėms Stalino miestui ir Prachovo slėniui. Elektrinės statytojams tiesioginę pagalbą suteikė tarybiniai specialistai.

Šalies elektrifikavimu didžiai rūpinasi Vengrijos liaudies vyriausybė. Šalyje baigiami darbai Inotajaus Lapkričio 7—osios vardo elektrinei pastatyti. Jos pirmieji agregatai pradėti eksploatuoti ir jau tiekia elektros energiją. Statoma stambi elektrinė Stalinvaroše. Tisos vidupio rajone statoma pirmoji Vengrijoje galinga hidroelektrinė.
(TASS—ELTA).

Amerikiečiai barbariškai bombarduoja Korėjos miestus ir kaimus

Amerikiečių aviacija toliau barbariškai bombarduoja ir apšaudomi taikius Korėjos miestus ir kaimus. Kasdien padrikai bombarduojami ir apšaudomi kaimo rajonai, valstiečių lušnos ir laukuose dirbantieji valstiečiai.

Vien Chamchyno rajonas per 15 dienų patyrė daugiau kaip 20 antskrydžių, kuriuose dalyvavo daugiau kaip 800 lėktuvų. Užmušta ir sužeista daugiau kaip pusantro tūkstančio taikių gyventojų. Fugasinėmis ir napalminėmis bombomis sudeginta 15 kaimų. Dešimtys kaimų sude-

ginta ir išgriauta Pchenjano rajone, Kansės, Tedono, Kantono apskrityse.

Rugpjūčio 10 d. vidurnaktį amerikiečių aviacija vėl įvykdė masinį antskrydį prieš Pchenjaną. Barbariško antskrydžio išdavoje buvo užmušta ir sužeista daug taikių gyventojų.

Korėjos Centrinė telegramų agentūra pažymi, kad įnirtingi amerikinių oro piratų antskrydžiai prasidėjo aukštosios amerikiečių karinės vadovybės nutarimu sunaikinti 78 Šiaurės Korėjos miestus.
(TASS—ELTA).

REDAKTORIUS L. RUDAŠEVSKIS

Prieš Bonos suokalbį

Vakarų Vokietijos gyventojai vis ryžtingiau stoja prieš Bonos separatinę karinę sutartį ir reakcinį „įstatymą dėl darbininkų padėties įmonėse“. Spaudoje paskelbtais duomenimis, vien nuo rugpjūčio 4 d. iki 7 d. Vakarų Vokietijoje per liaudies apklaušimą prieš antiliaudinę Adenauerio politiką ir už taikos sutarties sudarymą pasisakė dar 175 tūkstančiai žmonių. Tuo būdu prieš separatinę sutartį šiuo metu yra pasisa-

kę daugiau kaip 8 milijonai vokiečių.

Griežtai smerkdami karinę Adenauerio politiką, Vakarų Vokietijos darbo žmonės toliau energingai kovoja ir prieš reakcinį „įstatymą dėl darbininkų padėties įmonėse“. Miulheimo (Ruras) metalurgijos įmonės streiko komitetas paragino aštuonių tūkstančių darbininkų kolektyvą išvystyti masinę kovą prieš fašistinį antidarbininkų įstatymą.
(TASS—ELTA).

Streikai kapitalo šalyse

Ryšium su blogėjančia darbininkų ekonomine padėtimi eilėje šalių kapitalistinėse įmonėse nesiliauja streikų judėjimas.

Čikagoje (JAV) po du mėnesius trukusio streiko, kuris buvo vykdomas siekiant pakelti darbo užmokesį, eilės metalurgijos įmonių darbininkai buvo priversti vėl nutraukti darbą ir dabar jie streikuoja prieš išnaudojimo padidėjimą.

Bendrovės „Inlend Stil kompani“ geležies valcavimo gamykloje darbininkai paskelbė streiką ryšium su tuo, kad bendrovė pareikalavo 40 procentų padidinti produkcijos gamybą, nepadidindama darbininkų skaičiaus ir nepakeldama darbo užmokesčio.

Tokio mieste (Japonija) mašinų gamybos bendrovės „Chitaci seisakusio“ keturių gamyklų 9.200 darbininkų surengė 24 valandų streiką, reikalaudami padidinti kompensacijas. Tebevyksta jūrininkų streikas.
(TASS—ELTA).

Bado ir skurdo padariniai

Nedarbas, badas ir skurdas kapitalo šalyse verčia tėvus pardavinėti savo vaikus.

Valstiečiai badaujančiojoje Japonijoje pardavinėja savo vaikus į vergovę po 1—10 svarų sterlingų už vaiką. Kaimo rajonų valstybinės policijos pranešimu, pirmoje šių metų pusėje į vergovę buvo parduota dvigubai daugiau jaunų mergaičių, negu per tą

patį praeitų metų laikotarpį. Iš bendrojo parduotų mergaičių skaičiaus—7.653—pusę sudaro jaunesnės kaip 19 metų mergaitės.

Kaip praneša Turkijos laikraštis „Chiurijet“, Samsuno miesto (Turkija) gyventojai Medicha Juvenerin pardavė savo penkerių metų dukrą.
(TASS—ELTA).